

KUPNÍ SMLOUVA č. 175210168
„Multifunkční displeje pro L-159“

Smluvní strany:

1. Česká republika - Ministerstvo obrany

Sídlo: Tychonova 1, 160 01 Praha 6
IČO: 60162694
DIČ: CZ60162694
Zastoupena: [redacted] MBA, ředitelkou odboru
vyzbrojování vzdušných sil sekce vyzbrojování a akvizic MO
Se sídlem kanceláří: Sekce vyzbrojování a akvizic MO
odbor vyzbrojování vzdušných sil
nám. Svobody 471/4
160 01 Praha 6
Bankovní spojení: Česká národní banka, pobočka Praha, Na Příkopě 28, Praha 1
Číslo účtu: [redacted]
Kontaktní osoba: [redacted]
Zástupce kupujícího
ve věcech technických: [redacted]
Adresa pro doručování
korespondence: Sekce vyzbrojování a akvizic MO
odbor vyzbrojování vzdušných sil
nám. Svobody 471/4
160 01 Praha 6

(dále jen „kupující“) na straně jedné

a

2. AERO Vodochody AEROSPACE a.s.

Zapsána v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl B, vložka 17749

Sídlo: Dolínek, U Letiště 374, 250 70 Odolena Voda
IČO: 24194204
DIČ: CZ24194204
Zastoupena: [redacted] člen představenstva
Bankovní spojení: Česká spořitelna, a.s., Budějovická 1912, 140 00 Praha 4
Číslo účtu: [redacted]
Zástupci prodávajícího
ve věcech technických: [redacted]
Kontaktní osoba: [redacted]

1

Sekce vyzbrojování a akvizic MO
Odbor vzdušných sil
právník [redacted]
datum: [redacted]
podpis: [redacted]

Telefonické a faxové spojení: [REDAKCE]

Adresa pro doručování korespondence: U Letiště 374, Dolínek, 250 70 Odolena Voda

(dále jen „**prodávající**“) na straně druhé

se dohodly, že podle ust. § 2079 a násl. zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „**OZ**“), uzavírají tuto

kupní smlouvu
(dále jen „**smlouva**“).

Čl. 1
Účel smlouvy

Účelem této smlouvy je vytvoření podmínek pro výměnu již nepodporovaných multifunkčních displejů 4 x 4 palce společnosti Honeywell International Inc. za displeje 5 x 7 palců vyráběné prodávajícím pro provozované letouny L-159 T1, s cílem sjednocení celé flotily letounů L-159 a tím zvýšení bezpečnosti výcviku pilotů.

Čl. 2
Předmět smlouvy

1. Prodávající se touto smlouvou zavazuje dodat kupujícímu:
 - a) 20 kusů multifunkčních displejů 5 x 7 palců P/N 2180-000-AVA TPF 5810G-00002-16, včetně příslušné provozní a průvodní dokumentace v českém jazyce a převést na kupujícího vlastnické právo k tomuto zboží; a
 - b) 4 kusy multifunkčních displejů 5 x 7 palců P/N 2180-000-AVA TPF 5810G-00002-16, včetně příslušné provozní a průvodní dokumentace v českém nebo anglickém jazyce a převést na kupujícího vlastnické právo k tomuto zboží jako náhradní díl; a
 - c) náhradní díly uvedené v příloze č. 1 „Cenový rozklad zboží“ této smlouvy (dále jen „**zboží**“).

Čl. 3
Doba a místo dodání zboží

1. Prodávající je povinen dodat kupujícímu zboží dle čl. 2 odst. 1 smlouvy do 30. listopadu 2019 postupně ve třech etapách dílčím plněním. Dílčím plněním se pro účely této smlouvy rozumí prodávajícím dodané zboží uvedené v příloze č. 1 „Cenový rozklad zboží“ (dále jen „**dílčí plnění**“).
2. Místem pro splnění závazku prodávajícího dodat kupujícímu zboží dle čl. 2 odst. 1 smlouvy je Vojenské zařízení 551210 Štěpánov u Olomouce, PSČ 783 13.

Čl. 4
Cena

1. Kupní cena za zboží dle čl. 2 smlouvy je sjednána dohodou smluvních stran v souladu s ust. § 2 zákona č. 526/1990 Sb., o cenách, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „**cena za zboží**“), a činí:

Cena za zboží bez DPH činí

37 646 086,00 Kč

(slovy: třicet sedm miliónů šest set čtyřicet šest tisíc osmdesátšest korun českých)

Výše DPH (sazba 21%) činí

7 905 678,06 Kč

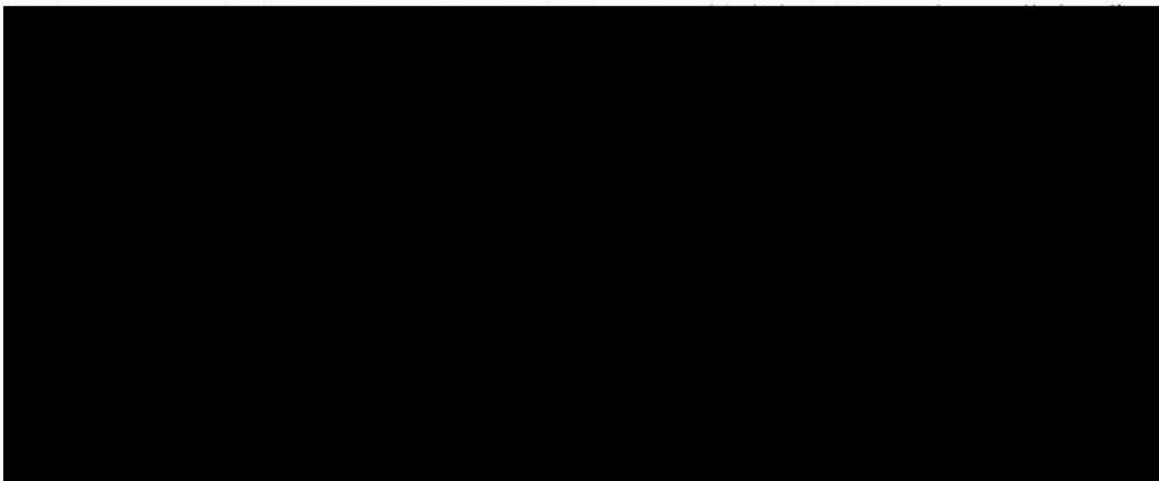
(slovy: sedm miliónů devět set pět tisíc šest set sedmdesát osm korun českých a šest haléřů)

Cena za zboží včetně DPH (sazba 21%) činí

45 551 764,06 Kč

(slovy: čtyřicet pět miliónů pět set padesát jedna tisíc sedm set šedesát čtyři korun českých a šest haléřů)

2.



3. Cena za zboží bez DPH je cenou nejvýše přípustnou a není ji možné překročit. K ceně bez DPH bude připočteno DPH ve výši dle platných a účinných právních předpisů ke dni zdanitelného plnění.
4. Cena za zboží bez DPH zahrnuje veškeré náklady prodávajícího spojené s plněním jeho závazků dle této smlouvy (úpravu technické dokumentace letounu, náklady na pojistné a balné, dopravu a případné další poplatky, apod.).

Čl. 5

Dodací podmínky

1. Prodávající je povinen dodat kupujícímu zboží v množství a lhůtě dle čl. 3 a čl. 1 smlouvy v provedení a jakosti odpovídající **TPF 5810G-00002-16** a této smlouvě.
2. Prodávající je povinen dodat zboží, pro které je vydán platný „Souhlas s použitím vojenské letecké techniky ve vojenském letectví“ S-4685 ze dne 12. 7. 2018 a jsou schváleny **TPF 5810G-00002-16** podle ČOS 051625, 2. vydání, Oprava 5.
3. Prodávající je povinen dodat kupujícímu zboží podle čl. 2 odst. 1 a) a b) až po provedení státního ověřování jakosti (dále jen „SOJ“) zboží podle zákona č. 309/2000 Sb., o obranné standardizaci, katalogizaci a státním ověřování jakosti výrobků a služeb určených k zajištění obrany státu a o změně živnostenského zákona, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon č. 309/2000 Sb.“), v rozsahu konečné kontroly Úřadem pro obrannou standardizaci, katalogizaci a státní ověřování jakosti (dále jen „úřad“). Prodávající je povinen se zbožím dodat „Osvědčení o jakosti a kompletnosti“ (dále jen osvědčení) vydané úřadem.
4. Prodávající je povinen dodat kupujícímu zboží nové, nepoužité a bez vad.
5. Prodávající je povinen dodat kupujícímu zboží v přepravních obalech vhodných pro příslušný druh přepravy, dále u náhradních dílů umožňujících dlouhodobé skladování. Prodávající je

povinen zabalit každý díl samostatně, viditelně jej označit a k balení přiložit atestát (záznamník, seznam soupravy, formulář o uvolnění do provozu, atd.).

6. Prodávající je povinen dodat se zbožím veškerou technickou dokumentaci nutnou k převzetí a užívání zboží a k náhradním dílům odpovídající atestáty, seznamy položek, příp. jakostní a bezpečnostní listy.
7. Na základě vydaného souhlasu je prodávající povinen zpracovat do platné technické dokumentace letounu L-159 a platných technických podmínek letounu L-159 T1 č. TP 1045G-0000105 možnost používání MFD 5 x 7 palců P/N 2180-000-AVA.
8. Prodávající se zavazuje mít po celou dobu plnění smlouvy uzavřené pojištění odpovědnosti za škodu způsobenou třetí osobě minimálně ve výši odpovídající pojistné částce 10 mil. Kč a s maximální spoluúčastí prodávajícího do 10%. Na písemnou výzvu kupujícího je prodávající povinen kdykoliv po celou dobu plnění smlouvy tuto skutečnost prokázat písemným potvrzením pojistitele, a to do 10 pracovních dnů od obdržení této výzvy.
9. Zboží uvedené v čl. 2 odst. 1a) bude po převzetí účetně vloženo do pěti letounů L-159 T1 poznávacích značek 6046, 6047, 6067, 6077 a 6078.

Čl. 6

Předání a převzetí zboží

1. Prodávající je povinen předat zboží zástupci kupujícího určenému pro převzetí zboží (dále jen „zástupce kupujícího“) za účasti uživatele ve lhůtě dle čl. 3 odst. 1 smlouvy v místě dle čl. 3 odst. 2 smlouvy. Zástupcem kupujícího je pro účely této smlouvy ředitel vojenského zařízení 551210 Štěpánov u Olomouce, tel.: [REDAKCE] nebo jím písemně pověřená osoba, uživatelem pro účely této smlouvy je velitel vojenského útvaru 7214 Čáslav, [REDAKCE] nebo jím pověřená osoba.
2. Prodávající je povinen písemně uvědomit zástupce kupujícího nejméně 5 pracovních dnů předem o připravenosti předat zboží.
3. O předání a převzetí zboží je prodávající povinen vyhotovit ve 3 výtiscích „Dodací list“. Dodací list musí být označen číslem této smlouvy uvedeným kupujícím v jejím záhlaví a musí obsahovat údaje identifikující předávané zboží, jeho počet, evidenční (výrobní) čísla a cenu. Dodací list za kupujícího potvrdí zástupce kupujícího, který po kontrole a převzetí zboží na dodacím listu současně doplní číslo IDEED (identifikační číslo dodávky). 1 výtisk dodacího listu obdrží zástupce kupujícího a 2 výtisky obdrží prodávající s tím, že 1 z těchto výtisků je povinen přiložit k daňovému dokladu, kterým kupujícího vyzve k zaplacení ceny za dodání zboží.
4. Den podepsání dodacího listu zástupcem kupujícího se považuje za den splnění povinnosti prodávajícího dodat zboží kupujícímu, v případě, že nedojde k neplatnému přijetí plnění dle odst. 5 tohoto článku smlouvy.
5. Zjistí-li zástupce kupujícího při převzetí zboží, že zboží vykazuje vady nebo je neúplné, odmítne jeho převzetí s písemným uvedením všech důvodů. Zástupce kupujícího není oprávněn převzít zboží, které nesplňuje podmínky této smlouvy. O odmítnutí převzetí zboží zástupcem kupujícího a o případném náhradním dodání zboží je prodávající povinen bez zbytečného odkladu informovat úřad.

Čl. 7

Platební podmínky

1. Prodávající je oprávněn vystavit daňový doklad za dodání zboží po jeho dodání a po převzetí zboží kupujícím a podepsání dodacího listu zástupcem kupujícího v souladu s čl. 6 odst. 3 smlouvy.

2. Daňový doklad musí být vyhotoven ve 3 výtiscích (originál a 2 kopie). Daňový doklad musí obsahovat náležitosti stanovené v ust. § 29 zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů, a ust. § 435 OZ. Kromě toho musí obsahovat tyto údaje a náležitosti:
- označení dokladu jako daňový doklad nebo faktura a jeho číslo;
 - číslo smlouvy uvedené kupujícím v záhlaví smlouvy;
 - datum vystavení a splatnost daňového dokladu;
 - IČO a DIČ smluvních stran;
 - číslo bankovního spojení prodávajícího;
 - počet příloh, jejich názvy, razítko prodávajícího a podpis osoby oprávněné podepisovat za prodávajícího daňové doklady;
 - v příloze daňového dokladu prodávající přiloží:
 - potvrzený dodací list dodaného zboží s uvedením čísla IDED,
 - plnou moc zástupce kupujícího v souladu s čl. 6 odst. 1 smlouvy,
 - kladné stanovisko úřadu k naplnění katalogizační doložky,
 - osvědčení vystavené úřadem dle čl. 5 odst. 3 smlouvy pro příslušné dodání zboží.

Na daňovém dokladu musí být uvedeny identifikační údaje kupujícího v následujícím znění:

Česká republika – Ministerstvo obrany
Tychonova 1
160 01 Praha 6
IČO: 60162694, DIČ: CZ60162694

v zastoupení:

Sekce vyzbrojování a akvizic MO
odbor vyzbrojování vzdušných sil
náměstí Svobody 471/4
160 01 Praha 6

3. Splatnost daňového dokladu je 30 kalendářních dnů ode dne doručení daňového dokladu kupujícímu. V případě, že bude daňový doklad kupujícímu doručen v období od 19. 12. příslušného kalendářního roku do 28. 2. roku následujícího, činí splatnost daňového dokladu 60 kalendářních dnů od okamžiku jeho doručení. Daňový doklad se považuje za uhrazený okamžikem odepsání příslušné částky z účtu kupujícího a jejím směřováním na účet prodávajícího.
4. Případný opravný daňový doklad je prodávající povinen vystavit a doručit kupujícímu do 14 kalendářních dnů od vyžádání kupujícím. Doba splatnosti opravného daňového dokladu je 30 kalendářních dnů ode dne jeho doručení. Opravný daňový doklad se považuje za uhrazený okamžikem odepsání příslušné částky z účtu kupujícího a jejím směřováním na účet prodávajícího.
5. Kupující je oprávněn ve lhůtě splatnosti vrátit bez úhrady daňový doklad, který má formální nebo věcné vady (neobsahuje požadované náležitosti, není-li doložen požadovanými doklady nebo má jiné vady v obsahu nebo není doručen v požadovaném množství výtisků). Při vrácení daňového dokladu musí kupující prodávajícímu sdělit důvod vrácení daňového dokladu. Prodávající vystaví a doručí opravený daňový doklad nejpozději do 5 kalendářních dnů ode dne jeho vrácení s tím, že oprávněným vrácením daňového dokladu přestává běžet původní lhůta splatnosti a nová lhůta splatnosti běží znovu ode dne doručení opraveného daňového dokladu kupujícímu. Daňový doklad se považuje za vrácený ve lhůtě splatnosti, jestliže byl v této lhůtě prodávajícímu odeslán. V případě neoprávněného vrácení daňového dokladu běží původní lhůta splatnosti.
6. Prodávajícímu nebudou poskytnuty zálohové platby.
7. Veškeré poukazované částky musí být prosty jakýchkoliv bankovních či jiných poplatků.

8. Pokud budou u prodávajícího shledány důvody k naplnění institutu ručení za daň podle ust. § 109 zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů, bude kupující při zaslání úplaty vždy postupovat zvláštním způsobem zajištění daně podle ust. § 109a tohoto zákona.

Čl. 8

Státní ověřování jakosti

1. Smluvní strany se dohodly, že na zboží bude uplatněno státní ověřování jakosti (dále jen „SOJ“) ve smyslu zákona č. 309/2000 Sb., s tím, že:
 - kupující požádá o SOJ ve smyslu zákona č. 309/2000 Sb.,
 - prodávající s provedením SOJ podle zákona č. 309/2000 Sb. souhlasí.
2. SOJ bude provedeno u prodávajícího na základě rozhodnutí úřadu v rozsahu a za podmínek uvedených v čl. 5 odst. 3 smlouvy a příloze č. 2 „Požadavky na zabezpečení státního ověřování jakosti“ smlouvy (dále jen „příloha č. 2“). Provedení SOJ nezavazuje prodávajícího odpovědnosti za vady zboží a za případnou škodu vzniklou kupujícím.
3. Prodávající je zároveň i výrobcem zboží podle čl. 2 odst. 1 a) a b) a zajistí jeho výrobu výhradně na území České republiky.
4. Pokud prodávající zmaří provedení SOJ nesplněním závazků uvedených v této smlouvě, má kupující právo odstoupit od smlouvy a požadovat na prodávajícím smluvní pokutu v souladu s čl. 12 odst. 4 této smlouvy, přičemž prodávající nemá nárok na úhradu nákladů vzniklých v souvislosti s plněním předmětu smlouvy.

Čl. 9

Katalogizace

1. Prodávající bere na vědomí, že zboží dle této smlouvy bude předmětem katalogizace podle zákona č. 309/2000 Sb. K tomu se prodávající zavazuje, že na všechny takto stanovené položky dodá úřadu v termínech specifikovaných v textové části katalogizační doložky bezchybný a úplný soubor povinných údajů ke katalogizaci (dále jen „SPÚK“). Dále na všechny stanovené položky majetku charakteru položky zásobování vyrobené v ČR nebo v zemích NATO a Tier 2, dodá také návrh katalogizačních dat výrobku (dále jen „NKDV“), zpracovaný katalogizační agenturou. Předání SPÚK a NKDV je součástí dodání zboží a je povinností prodávajícího podle této smlouvy a tento nemá nárok na samostatnou úhradu nákladů spojených s vypracováním katalogizačních dat. Zásady pro jejich zpracování jsou uvedeny v příloze č. 3 „Katalogizační doložka“ smlouvy (dále jen „katalogizační doložka“).
2. Prodávající se zavazuje zpřístupnit či zprostředkovat zpřístupnění příslušné dokumentace ke zpracování katalogizačních dat agentuře a k případnému ověření nebo doplnění katalogizačních dat úřadu (katalogizačnímu pracovišti).

Čl. 10

Záruka za jakost a podmínky uplatnění práv z odpovědnosti za vady

1. V souladu s ust. § 1919 OZ prodávající poskytuje na zboží dle čl. 2 odst. 1 smlouvy záruku za jakost v délce 12 měsíců od okamžiku převzetí zboží zástupcem kupujícího dle čl. 6 odst. 4 smlouvy.
2. Kupující bezprostředně po zjištění vad uplatňuje práva ze záruky za jakost u prodávajícího oznámením o uplatnění práv ze záruky za jakost na e-mailovou adresu: zdenek.zachar@aero.cz (dále jen „oznámení“). V oznámení zástupce kupujícího specifikuje vadu a uvede, jak se vada projevuje. Dále zástupce kupujícího uvede, jakým způsobem požaduje vadu odstranit.

3. Prodávající se písemně vyjádří k uznání nebo neuznání práv ze záruky do 20 kalendářních dnů od okamžiku doručení oznámení. Pokud tak neučiní, má se za to, že takto oznámenou vadu uznal v plném rozsahu.
4. Prodávající je povinen odstranit vadu v záruce maximálně do 60 kalendářních dnů od okamžiku doručení oznámení.
5. Po odstranění oznámené vady prodávající a zástupce kupujícího sepíší a podepíší „Protokol o odstranění vady a předání“ (dále jen „**protokol o odstranění vady**“). Prodávající 1 výtisk protokolu o odstranění vady zašle zástupci kupujícího ve věcech smluvních na adresu pro doručování korespondence uvedené v záhlaví smlouvy. Podpisem protokolu o odstranění vady zástupcem kupujícího je oznámená vada považována za odstraněnou.
6. Záruční doba se prodlužuje o dobu odstraňování vady prodávajícím.

Čl. 11 Vady zboží

1. Odpovědnost za vady a nároky z vad zboží budou posuzovány dle ust. § 2099 a násl. OZ, čímž nejsou dotčena ustanovení čl. 12 této smlouvy.

Čl. 12 Smluvní pokuty a úrok z prodlení

1. Smluvní strany se dohodly, že v případě prodlení prodávajícího s dodáním zboží v termínu dle čl. 3 odst. 1 této smlouvy je prodávající povinen zaplatit kupujícímu smluvní pokutu ve výši 0,05% z celkové ceny za zboží jednotlivé etapy včetně DPH za každý i započatý den prodlení s dodáním zboží nejvýše však do výše 50% z ceny zboží jednotlivé etapy.
2. Smluvní strany se dohodly, že v případě prodlení prodávajícího s odstraněním oznámených vad ve lhůtě dle čl. 10 odst. 4 smlouvy je prodávající povinen zaplatit kupujícímu smluvní pokutu ve výši 0,05 % z ceny reklamovaného zboží (dílu) včetně DPH za každý započatý den prodlení s odstraněním oznámených vad.
3. Smluvní strany se dohodly, že v případě prodlení prodávajícího s plněním jeho závazku dle čl. 5 odst. 8 smlouvy je prodávající povinen zaplatit kupujícímu smluvní pokutu ve výši 3.000,- Kč za každý i započatý den prodlení.
4. Pokud prodávající zmaří provedení SOJ nesplněním závazků uvedených v čl. 8, odst. 4 této smlouvy, má kupující právo požadovat na prodávajícím smluvní pokutu v celkové výši 50.000,- Kč a prodávající nemá nárok na úhradu nákladů vzniklých v souvislosti s plněním předmětu smlouvy.
5. Smluvní strany se dohodly, že v případě prodlení kupujícího s úhradou daňového dokladu, zaplatí kupující prodávajícímu úrok z prodlení v zákonné výši.
6. Právo vymáhat a fakturovat smluvní pokuty a úrok z prodlení vzniká oprávněné smluvní straně prvním dnem následujícím po marném uplynutí lhůty. Smluvní pokuty včetně úroků z prodlení jsou splatné do 30 kalendářních dnů ode dne doručení daňového dokladu, kterým jsou vyúčtovány povinné straně.
7. Smluvní pokutu hradí povinná smluvní strana bez ohledu na to, zda a v jaké výši vznikla druhé straně v této souvislosti škoda, která je vymahatelná samostatně vedle smluvní pokuty v plné výši.

Čl. 13

Převod vlastnického práva a nebezpečí škody na zboží

1. Kupující nabývá vlastnického práva ke zboží podpisem dodacího listu dle čl. 6 odst. 4 smlouvy, v případě, že nedojde k neplatnému přijetí plnění dle čl. 6 odst. 5 smlouvy.
2. Podpisem dodacího listu dle čl. 6 odst. 4 smlouvy zástupcem kupujícího přechází na kupujícího nebezpečí škody na zboží, v případě, že nedojde k neplatnému přijetí plnění dle čl. 6 odst. 5 smlouvy.

Čl. 14

Zánik smluvního vztahu

1. Smluvní strany se dohodly, že smluvní vztah zaniká:
 - a) splněním všech závazků řádně a včas;
 - b) písemnou dohodou smluvních stran při vzájemném vyrovnání účelně vynaložených a prokazatelně doložených nákladů ke dni zániku smluvního vztahu;
 - c) jednostranným odstoupením od smlouvy ze strany kupujícího v důsledku porušení smlouvy podstatným způsobem prodávajícím ve smyslu ust. § 2002 OZ s tím, že podstatným porušením se rozumí:
 - nedodání zboží řádně a/nebo včas s prodloužením delším než 90 kalendářních dnů;
 - nepředložení písemného potvrzení pojistitele dle čl. 5 odst. 8 smlouvy;
 - zmaření provedení SOJ dle čl. 8 odst. 4 smlouvy;
 - d) jednostranným odstoupením od smlouvy pro případ vyhlášení insolvenčního řízení vůči majetku prodávajícího, v němž bylo vydáno rozhodnutí o úpadku nebo byl-li vůči prodávajícímu insolvenční návrh zamítnut pro nedostatek majetku k úhradě insolvenčního řízení;
 - e) jednostranným odstoupením od smlouvy kupujícím v případě, kdy prodávající uvedl v nabídce informace nebo doklady, které neodpovídají skutečnosti a měly nebo mohly mít vliv na výsledek zadávacího řízení na veřejnou zakázku „Náhrada multifunkčních displejů letounů L-159“;
 - f) písemnou výpovědí kupujícího s tříměsíční výpovědní dobou, která počíná běžet od prvního dne měsíce následujícího po dni doručení písemné výpovědi prodávajícímu, bez udání důvodu spojenou s uhrazením účelně vynaložených a prokazatelně doložených nákladů kupujícím prodávajícímu ke dni zániku smluvního vztahu;
2. V případě jednostranného odstoupení kupujícího od smlouvy dle čl. 14 odst. 1 písm. c) až e) smlouvy nemá prodávající právo na náhradu účelně vynaložených a prokazatelně doložených nákladů.

Čl. 15

Závěrečná ustanovení

1. Tato smlouva je vyhotovena ve 2 výtiscích o 5 listech a 3 přílohách celkem o 3 listech. Oba výtisky mají platnost originálu. Každá ze smluvních stran obdrží 1 výtisk.
2. Vztahy mezi smluvními stranami se řídí právním řádem České republiky, přičemž není-li stanoveno touto smlouvou jinak, řídí se vzájemná práva a povinnosti smluvních stran především příslušnými ustanoveními OZ.
3. Kupující bere na vědomí, že budoucí transfer, vývoz a přenos vlastnických práv k zboží a související technické dokumentaci musí být veden v souladu s vývozními předpisy Spojených

států amerických, a to Sbírky federálních zákonů Spojených států amerických označovaných jako Export Administration Regulations.

4. Prodávající prohlašuje, že dodané zboží není zatíženo žádnými právy třetích osob. Prodávající odpovídá za případné porušení práv z průmyslového nebo jiného duševního vlastnictví třetích osob.
5. Smluvní strany se dohodly, že za informace tvořící obchodní tajemství dle ust. § 504 OZ považují informace uvedené v čl. 4 odst. 2 smlouvy a dále pak jednotlivé položkové ceny uvedené v daňových dokladech, a to jak prodávajícího, tak jeho subdodavatelů, a případně v dalších dokumentech jako jsou výzvy, poptávky, nabídky, objednávky, výstupy jednání hodnotící komise týkající se smluvních stran, přílohy této smlouvy a její dodatky včetně případných příloh k těmto dodatkům. Pro vyloučení pochybností smluvní strany tímto deklarují, že výše specifikované utajované údaje nejsou informacemi o rozsahu a příjemci veřejných prostředků ve smyslu ust. § 9 odst. 2 zákona č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím, ve znění pozdějších předpisů. Vlastníkem těchto konkurenčně významných, určitelných, ocenitelných a v příslušných obchodních kruzích běžně nedostupných informací je prodávající. Smluvní strany tímto deklarují, že toto ustanovení je odrazem vůle prodávajícího zajistit odpovídajícím způsobem utajení předmětných informací. Tyto informace nesmějí být poskytovány třetím stranám bez předchozího výslovného písemného souhlasu prodávajícího.
6. Žádná ze smluvních stran není oprávněna v průběhu plnění svého závazku podle této smlouvy a ani po jeho splnění bez předchozího písemného souhlasu druhé smluvní strany poskytovat jakékoli informace, se kterými se seznámil v souvislosti s plněním svého závazku a podkladovými materiály v listinné či elektronické podobě, které mu byly poskytnuty v souvislosti s plněním závazku podle této smlouvy, třetím osobám (mimo své poddodavatele). Poskytnuté informace jsou ve smyslu § 1730 OZ důvěrné.
7. Při zpracování osobních údajů objednatel postupuje dle příslušných ustanovení Nařízení EP a Rady (EU) 2016/679, o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES.
8. Prodávající není oprávněn zcela ani zčásti postoupit na třetí osobu žádné ze svých práv, ani žádný ze svých závazků plynoucích z této smlouvy ani tuto smlouvu jako celek.
9. Prodávající prohlašuje, že má veškeré potřebné certifikáty, oprávnění apod. potřebná k plnění předmětu této smlouvy, včetně všech práv k jejich užití.
10. V případě vzniku skutečností, které znemožňují, nebo podstatně omezují plnění tohoto smluvního vztahu, je povinností smluvní strany, která vznik takovéto skutečnosti zjistí, neprodleně o této skutečnosti informovat druhou smluvní stranu. Smluvní strana, u které tyto skutečnosti vznikly, se zavazuje navrhnout způsob řešení vedoucí k jejich odstranění.
11. Smluvní strany prohlašují, že jim nejsou známy žádné skutečnosti, které by uzavření smlouvy vylučovaly, a berou na vědomí, že v plném rozsahu nesou veškeré právní důsledky plynoucí z vědomě jimi udaných nepravdivých údajů.
12. Smlouva může být měněna či doplňována pouze písemnými a oboustranně podepsanými, vzestupně číslovanými dodatky, které se stávají její nedílnou součástí. O změnách v osobách či identifikačních údajích uvedených v záhlaví smlouvy, nejsou smluvní strany povinny vyhotovovat písemný dodatek dle tohoto odstavce; smluvní strany berou na vědomí a souhlasí s tím, že pro notifikování takovýchto změn postačuje prosté písemné oznámení druhé smluvní straně, které však musí být učiněno bez zbytečného odkladu po vzniku rozhodné skutečnosti.
13. Prodávající souhlasí s uveřejněním textu této smlouvy, výše skutečně uhrazené ceny a souvisejících dokumentů dle platných právních předpisů, zejména zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv,

ve znění pozdějších předpisů a zákona č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek. Tím není dotčeno ujednání podle čl. 15 odst. 5.

14. Tato smlouva nabývá platnosti okamžikem podpisu oběma smluvními stranami a účinnosti dnem jejího uveřejnění v Informačním systému registru smluv.
15. V případě nesouladu textu smlouvy s textem přílohy, platí text uvedený ve smlouvě, přičemž příslušný text přílohy je neplatný v rozsahu, v jakém odporuje textu smlouvy.
16. Nedílnou součástí této smlouvy jsou přílohy:
 - č. 1 – Cenový rozklad zboží - 1 list
 - č. 2 – Požadavky na zabezpečení státního ověřování jakosti - 1 list
 - č. 3 – Katalogizační doložka - 1 list

Odolena Voda dne 4. 12. . 2018

Praha dne 1. 12. . 2018

[Redacted signature area]

za prodávajícího

[Redacted name]



[Redacted signature area]

za kupujícího

[Redacted name]



[Redacted signature]

Cenový rozklad zboží

P.č.	Název pořizované komodity	Počet	Cena za MJ bez DPH (Kč)	Cena za komoditu bez DPH (Kč)	Cena za MJ s DPH 21% (Kč)	Cena celkem (Kč)	Termín plnění	Katalogizace
	Zboží							



[Redacted signature]

[Redacted signature]

člen představenstva

[Redacted signature]



[Redacted text]

Požadavky na zabezpečení státního ověřování jakosti

1. Rozsah státního ověřování jakosti

1. Smluvní strany se dohodly, že při plnění této smlouvy se na základě rozhodnutí Úřadu v rozsahu a za podmínek stanovených touto smlouvou uplatní státní ověřování jakosti ve smyslu zákona č. 309/2000 Sb., o obranné standardizaci, katalogizaci a státním ověřování jakosti výrobků a služeb určených k zajištění obrany státu a o změně živnostenského zákona, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon“).

2. Smluvní strany berou na vědomí, že v případě výroby v zahraničí Úřad ve smyslu § 19 odst. 2 zákona požádá o státní ověřování jakosti obdobný úřad nebo orgán (Government Quality Assurance Representative) státu, kde se výrobek vyrábí (dále jen „zahraniční úřad“). V takovém případě prodávající předá Úřadu neprodleně smlouvu se zahraničním výrobcem a dokumentaci výrobku, kterou schválil odběratel v anglickém jazyce nebo v jazyce používaném v zemi výrobce výrobku.

3. Státní ověřování jakosti provede:

- a) zástupce Úřadu (určený příslušník Úřadu) u prodávajícího, který výrobek vyrábí na území České republiky,
- b) zástupce zahraničního úřadu - u dodavatele, který výrobek vyrábí v zahraničí.

4. Státní ověřování jakosti nezbavuje prodávajícího odpovědnosti za vady výrobku.

5. V rámci státního ověřování jakosti se uskuteční:
 konečná kontrola podle § 27 až 29 zákona.

6. Prodávající je povinen Úřadu umožnit provést konečnou kontrolu podle ČOS 051631, I. vydání, požadavky NATO na ověřování kvality při výstupní kontrole a zkoušení

7. Prodávající se zavazuje smluvně sjednat se subdodavatelem podmínky pro státní ověřování jakosti, jaké jsou uvedeny v této smlouvě.

2. Podmínky pro provádění státního ověřování jakosti

1. Prodávající před zahájením plnění smlouvy vypracuje plán kvality na výrobek podle ČOS 051648, 3. vydání, požadavky NATO na plány kvality. Plán kvality předloží dodavatel zástupci Úřadu k posouzení a doplnění. Případné připomínky zástupce, které se vztahují k jeho činnosti, dodavatel zapracuje do tohoto plánu.

2. Prodávající na žádost Úřadu:

a) bezplatně poskytne k používání nezbytně nutné místnosti v místě výkonu činnosti zástupce Úřadu, které jsou vybavené inventářem, opatřené telefony pro vnitřní, městskou a meziměstskou síť apod.;

b) bezplatně poskytne nezbytně nutné prostory pro státní ověřování jakosti, např. kontrolní místnosti, laboratoře, zkušebny, skladiště a jiné prostory s odborným personálem a v odůvodněných případech i v mimopracovní době.

3. Prodávající umožní zástupci Úřadu přístup ke schválenému a evidovanému kompletu technické dokumentace uloženému u dodavatele. Takto uložený komplet dokumentace musí obsahovat veškeré realizované změny.

4. Prodávající vlastními prostředky zajistí potřebné analýzy materiálu, které souvisejí se státním ověřováním jakosti, ve vlastních nebo nezávislých laboratořích.

5. Pracoviště řízení jakosti dodavatele předává výrobky ke konečné kontrole zástupci Úřadu až po vnitřní kontrole s předepsanými a řádně vyplněnými průvodními doklady ve smyslu příslušné dokumentace a smlouvy.

6. Prodávající bere na vědomí, že je povinen předložit zástupci Úřadu všechny své žádosti o odchylky, výjimky nebo změny na výrobku a že odběratel zmocnil Úřad k vyřizování žádostí dodavatele o povolení odchylky, výjimky a změny na výrobku v tomto rozsahu:

Předloží-li prodávající žádost:		Úřad - žádost		
		pouze vezme na vědomí	posoudí a vyjádří se k ní	posoudí a rozhodne o ní
Skupina A	odchylky		X	
	výjimky		X	
	Změny		X	
Skupina B	odchylky			X
	výjimky			X
	Změny			X

Poznámky: 1. Odchylky, výjimky a změny skupiny A jsou takové, které mají vliv na takticko-technické parametry výrobku nebo služby, jeho instalaci, uvedení do provozu, údržbu, opravy, životnost, spolehlivost, zaměnitelnost, bezpečnost a cenu.
2. Všechny ostatní odchylky, výjimky a změny jsou zahrnuty do skupiny B.
3. Objasnění odchylky, výjimky a změny je uvedeno v § 20 odst. 4 až 6 zákona.

7. Prodávající umožní Úřadu účast na řešení reklamace, bude-li vůči němu uplatněna.

KATALOGIZAČNÍ DOLOŽKA¹

K zabezpečení procesu katalogizace položek majetku (výrobků), které jsou předmětem tohoto obchodně-závazkového vztahu (dále jen „smlouva“) a které podléhají katalogizaci podle zásad Kodifikačního systému NATO (dále jen „NCS“) a Jednotného systému katalogizace majetku v ČR (dále jen „JSK“) se **prodávající** zavazuje:

1. Na vlastní náklady zpracovat nebo zabezpečit zpracování Souboru povinných údajů pro katalogizaci (dále jen „SPÚK“) všech nekatalogizovaných položek majetku definovaných smlouvou (platí i pro položky pro provoz a údržbu, jejichž katalogizace je vyžadována) seřazené podle rozpadu vždy prostřednictvím aplikace umístěné na www.cz-katalog.cz nebo na www.aura.cz/mcrlnew/.
2. Povinnou součástí zpracování SPÚK každé dosud nekatalogizované položky majetku je:
 - a) fotografie reálně zobrazující dodávanou položku majetku ve formě elektronického souboru ve formátu JPG, rozlišení do 1024x768 bodů²;
 - b) hypertextový odkaz na webovou stránku nebo elektronický soubor, které obsahují technické údaje o výrobku. Elektronický soubor musí být ve formátu JPG, rozlišení do 1024x768 bodů, nebo ve formátu PDF, v rozměrech strany A4. V případě, že nelze poskytnout hypertextový odkaz nebo elektronický soubor, doložit na vyžádání oddělení katalogizace majetku Úřadu pro obrannou standardizaci, katalogizaci a státní ověřování jakosti (dále jen „OdKM“) správnost údajů nezbytných k provedení popisné identifikace jiným způsobem.
3. Doručit OKM SPÚK v termínu 45 dnů před fyzickým dodáním předmětu smlouvy prostřednictvím aplikace umístěné na www.cz-katalog.cz nebo na www.aura.cz/mcrlnew/.
4. Na vlastní náklady zabezpečit zpracování návrhu katalogizačních dat o výrobku popisnou metodou identifikace položek v podobě elektronických transakcí LNC (Žádost o přidělení identifikačního čísla NATO s popisnými charakteristikami) vybranou katalogizační agenturou³ každé smlouvou definované položky zásobování vyrobené v ČR nebo zemích mimo NATO či Tier 2⁴ a podléhající katalogizaci podle zásad NCS a JSK.
5. Zabezpečit doručení návrhu katalogizačních dat o výrobku (transakce LNC) nejpozději 15 dnů před fyzickým dodáním předmětu smlouvy.
6. Dodat bez prodlení v průběhu realizace smlouvy informace o všech změnách, týkajících se předmětu smlouvy, které mají vliv na identifikaci katalogizovaných položek majetku, včetně změn u položek majetku nakupovaných prodávajícím od subdodavatelů.

Katalogizační doložka je naplněna dodáním úplných a bezchybných dat, které je potvrzeno vydáním kladného „Stanoviska Úř OSK SOJ k naplnění katalogizační doložky“.

Přidělené identifikátory (KČM, NSN) a zpracovaná katalogizační data jsou dostupná na www.cz-katalog.cz nebo na www.aura.cz/mcrlnew/ po ukončení procesu katalogizace majetku.

Kontaktní adresa:

Úřad pro obrannou standardizaci, katalogizaci a státní ověřování jakosti

ODDĚLENÍ KATALOGIZACE MAJETKU

nám. Svobody 471

160 01 PRAHA 6

TEL.: 973 213 913

INTERNET: www.okm.army.cz

WAP: <http://wap.okm.army.cz>

FAX: 973 213 930

E-MAIL: katalogizace@army.cz

¹ Platná pro kupní smlouvy uzavírané po 1. červenci 2013.

² Prodávající tímto souhlasí s použitím dodané fotografie pro účely JSK a NCS.

³ Fyzická nebo právnická osoba, držitel osvědčení podle §11 zákona č. 309/2000 Sb., o obranné standardizaci, katalogizaci a státním ověřování jakosti výrobků a služeb určených k zajištění obrany státu a o změně živnostenského zákona. Aktuální seznam katalogizačních agentur umístěn na www.okm.army.cz.

⁴ Aktuální seznam zemí NATO, Tier 2 a Tier 1 viz odkaz na www.okm.army.cz, odkaz na www.int/structur/AC/135/welcome.htm.